

Quan chin vindrè *Quand ça viendra*

Quan chin vindrè,
Qu'fudrè dèj-ithre
C'min farin-no, yú qu'to chin, l'è
Pâ tyè pout'ithre

Quand ça viendra: qu'il faudra dé-s-êtré: comment ferons-nous, vu que tout cela n'est pas que peut-être ?

Ch'no chin vinyê chin l'demandâ: c'min rêmôdâ
Dè grébo ou pâ dè grâ ou dè radze.è c'min l'y allâ
Par on tsemin: to bounamin, chebetamin
Pa l'pê d'on bà qu'vo l'trochè in doú, chi fon di rin?

Si nous sommes venus sans rien demander : comment repartir? De mauvaise humeur, ou pas De gré ou de rage? Et comment y aller, par ce chemin : tout bonnement? Subitement, par le poids d'un taureau qui vous le casse en deux, ce fond des reins?

Trinâ in dejin: Quan i moujo, inc, a to chin qu'îro
c'min hou j'anhyan qu'chè couâjon, lé tyè l'chinmetyîro
Qu'attîndon rin, ou'adon tré-to d'on dzoua dè fitha
Qu'ch'inmodon'in-tsan: on tro in amon, ma tyè dè tîtha!

Traîner en disant : quand je pense ici à tout ce que j'étais, comme ces anciens qui ne se souhaitent là-bas que le cimetière, qui n'attendent rien, ou alors absolument tout d'un quelconque jour de fête. Qui partent en-champs un bout à la montée mais que de tête !

È pú chi dzoua qu'no la fudrè camblyâ, ha chê:
la tyînta ch'rè: ha dè d'amon, ou ha d'avô
Fudrè dre tyè? Chè léchi allâ, fère on ayô
Lèvà lè bré, lè pî: dèvan ou bin dêrrê?

Et puis ce jour où il nous la faudra cambler, cette haie: ce sera laquelle: la haie du haut, ou celle du bas. Il faudra dire quoi? Se laisser aller, pousser quel cri d'effort! Lever les bras, les pieds devant ou bien derrière?

È ch fô l'y allâ: dîtè mè YÔ, dîtè-mè C'MIN
On cou révoú, parmi hou Chin , ch'on è pâ mé
on cou rè-fro, dú dîn hou rê on cou hô-lé
chè betâ yô ? Rêfère tyè ? Rêprindre on bin...

Mais s'il faut vraiment y aller: dites-moi où, dites-moi comment. Et une fois rangé, parmi ces SAINTS, si vraiment on n'est plus une fois ressorti, de ces racines qu'on ronge par la queue, une fois Là-haut : où donc se mettre? Refaire quoi? Tenir à nouveau quelque Bien

Vouéro dè tin, por ithre, rè: quôqu'on , pout'ithre,
fudrè dremi ou rèpojâ pri d'on mothi
Ch'po l'Purgatéro , n'in fô dza, dè chi fothi:
vouér n'in fudrè, pa l'Crou d'l'Infê, Moncheú lè Prithre?

*Combien de temps, pour être de nouveau quelqu'un, peut-être, faudra-t-il dormir ou reposer
près d'un moustier. Si, pour le Purgatoire il vous faut déjà de ce bois de fouteau: il en faudra
combien, par le Creux-de-l'Enfer, Messieurs les prêtres?*

Chi Dzudzèmin : vouéro dè tin, l'fudrè attindre,
ch'le Dêrri dzoua dè totta ya, l'è tyè l'premi
D'on ôtro'Èthú. No b'tèron yô, lé trèti a dyindre
pè l'amô qu'nyon porrè chè dre: chi l'è le Dêrri !

*Ce Jugement : combien de temps, il faudra l'attendre, si le Dernier jour de toute vie n'est que
le premier d'une autre Etape. Ils nous mettront où, là-bas, tous à joindre, pour l'amour que
plus personne ne pourra se dire: c'est le dernier!*

No farin c'min, ti, on coué Hô-lé , po to-dou-lon
ch'l'y arè pâ mé: nè d'mâ, nè d'micro, nè delon
Tré-ti mafi d'ithre, a plying, lé, tyè rèvèlyi:
no l'y porrin nè rè dremi, nè fère on chono!

*Nous ferons comment, tous une fois là-haut pour tout du long, s'il n'y aura plus: ni mardi, ni
mercredi et ni lundi. Tous fatigués de n'y être toujours que réveillés , nous n'y pourrions ni
redormir, ni faire un somme!*

È pú, ch'Hô-Lé, chi Dyú-a-Trè-Tron l'è a plying a vèlyi:
n'in chàbrè DOÚ, qu'l'an pâ MOTHRA, Là, qu'chon di j'omo...

*Et si, Là-Haut, ce Dieu-à-Trois-Troncs veille sans cesse il en reste DEUX qui n'ont pas
MONTRÉ, EUX, qu'ils sont des hommes...*